

# Iran

Autor(en): **[s.n.]**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Femmes suisses et le Mouvement féministe : organe officiel des informations de l'Alliance de Sociétés Féminines Suisses**

Band (Jahr): **50 (1962)**

Heft 16

PDF erstellt am: **14.08.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-269957>

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

# CHEZ NOUS ET A L'ÉTRANGER

## Iran

(ASF) — Le 7 janvier a été célébré en Iran le « Jour de la femme » qui commémore le 27<sup>e</sup> anniversaire de l'émancipation de la femme iranienne.

## Mexique

(ASF) — Depuis 1960, on fête, au Mexique, le 15 février, la journée de la femme (día de la Mujer).

## RÉP. FÉD. ALLEMANDE

(ASF) — D'après les communications des bureaux officiels, il y a toujours plus de femmes qui trouvent du travail à temps partiel ; d'autres préfèrent des occupations passagères, mais à journées entières ; quant aux nombres des femmes cherchant du travail à domicile (travaux de dactylographie pour de grandes maisons, etc.), il est toujours élevé.

## SUISSE

### Législation sociale de la Suisse 1960

Publié par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail, en liaison avec l'Office fédéral des assurances sociales. (Editions Polygraphiques S.A., Zurich).

(ASF) — Ce livre, qui paraît chaque année, oriente sur toutes les lois édictées en 1960, en matière de droit du travail et d'assurances sociales, tant par la Confédération que par les cantons. Pour tous ceux qui ont à s'occuper de ces questions, cette publication est une source précieuse de renseignements tout à fait complets.

Dans le domaine de la Confédération, par exemple, un contrat-type de travail pour le personnel de mensuration est entré en vigueur et le canton du Valais a édité un contrat-type de travail pour les employés de maison.

Pour ce qui est des assurances sociales, nous trouvons avant tout des décrets concernant l'assurance invalidité et l'assurance-vieillesse et survivants.

Sur le terrain international, notre pays a conclu des conventions sur les assurances sociales avec l'Espagne, la Grande-Bretagne et les Pays-Bas. D'autres conventions concernent les jeunes employés dans la navigation maritime, les soutiers et les chauffeurs.

# Formation professionnelle des jeunes paysannes

Dans l'ouvrage publié par le Centre de recherches européennes de l'École des hautes études commerciales de l'Université et intitulé « Le canton de Vaud à la croisée des chemins », nous apprenons que la campagne vaudoise voit les femmes la quitter ; 111 sur 100 hommes en ville, les femmes ne sont plus que 90, 80 et même 76 à la campagne, selon les districts. Les jeunes paysans se plaignent de ne trouver que difficilement une épouse qui accepte de partager leur vie sur le domaine.

*L'opinion publique est de mieux en mieux avertie du rôle important assumé par la paysanne dans le développement de l'agriculture en général et de l'exploitation familiale en particulier, ceci en tant que maîtresse de maison rurale, éducatrice et collaboratrice de son mari pour la gestion du domaine.*

### Une sérieuse préparation

La jeune fille qui se destine à être paysanne doit envisager une sérieuse préparation professionnelle. Les temps sont révolus où il suffisait d'être initiée dès l'enfance aux activités ménagères et agricoles par sa mère, selon les traditions fidèlement transmises. A cette première et utile formation, il faut ajouter au-

jourd'hui une préparation systématique ; il est indispensable que la jeune fille apprenne le comment et le pourquoi des divers travaux qui incombent à la femme dans un ménage agricole, qu'elle connaisse l'utilisation d'un outillage moderne, l'application de techniques rationnelles, l'organisation judicieuse du temps, la tenue des comptes, le calcul des prix de revient, etc... Dominant bien sa tâche, la jeune paysanne l'accomplira avec joie et efficacité ; elle écartera le surmenage.

Où et comment acquérir une telle formation ? Dans les écoles ménagères agricoles, certes, mais aussi en suivant une filière nouvelle qui mène de l'apprentissage ménager à l'examen de capacité professionnelle (maîtrise paysanne) dont les bases légales sont assurées par la loi sur l'agriculture de 1951 et par l'Ordonnance du 1<sup>er</sup> juin 1956 sur l'enseignement ménager et la formation professionnelle des paysannes.

Depuis 1944 déjà, grâce à l'initiative des organisations de paysannes, des sessions d'examen professionnels ont été organisées régulièrement ; les épreuves correspondent à celles des examens de maîtrise agricole pour les agriculteurs. De 1944 à fin 1960, 1830 paysannes ont subi cette épreuve avec succès et l'on constate que le nombre des candidates croît d'année en année (132 en 1960).

Voyons quelles sont les conditions d'admission aux examens professionnels de paysannes, fixées par l'Ordonnance fédérale précitée.

Les candidates doivent justifier de la préparation suivante :

- apprentissage ménager avec examen de fin d'apprentissage ;
- 4 ans de pratique ménagère, dont 1 an au moins hors de la famille et 1 an au plus dans un ménage urbain ;
- au minimum 18 semaines de cours dans une école ménagère agricole ou école de paysannes, ou toute autre formation équivalente.

Les épreuves de l'examen professionnel sont théoriques et pratiques. Elles déterminent si les candidates possèdent les aptitudes et les connaissances requises pour diriger seules et efficacement un ménage agricole. Le cas échéant, un diplôme de capacité leur est délivré.

L'apprentissage ménager rural constitue donc la première étape de la formation d'une jeune paysanne. Il est le pendant de l'apprentissage agricole pour les jeunes gens.

### De la pratique

Après sa scolarité obligatoire, la jeune fille est placée chez une paysanne habilitée à former des apprenties dans toutes les activités ménagères rurales essentielles : cuisine, travaux de maison, lessive, repassage, travaux à l'aiguille (particulièrement raccommodage), jardinage, aviculture, travaux agricoles saisonniers. Un contrat d'apprentissage fixe les droits et devoirs des deux parties.

L'apprentissage dure 1 à 2 ans, selon l'âge de l'apprentie. Pour compléter la formation pratique reçue à la ferme, la jeune fille est tenue de suivre un cours ménager hebdomadaire, si possible dans une classe, réservée aux apprenties ménagères.

En 1959, 606 jeunes filles ont passé avec succès leurs examens de fin d'apprentissage ménager rural et touché un certificat fédéral.

A l'intention des jeunes filles qui auraient quelque peine à s'accoutumer d'emblée à un apprentissage dans un milieu étranger, il existe des cours préparatoires de 3 mois, en internat, où elles bénéficient d'une première formation utile, tant pratique qu'éducative.

En principe, l'apprentissage ménager rural ne devrait pas s'effectuer à la maison paternelle, mais la moitié du temps d'apprentissage au moins doit être passée dans une exploitation étrangère, exigence qui se retrouve pour l'apprentissage agricole.

Relevons encore que les jeunes filles qui n'ont pas fait d'apprentissage ménager, mais qui, âgées de 18 ans, ont travaillé pendant 3 ans au moins dans un ménage rural et suivi des cours ménagers, ou celles qui justifient d'une formation équivalente, sont autorisées à se présenter aux examens de fin d'apprentissage ménager rural pour l'obtention du certificat fédéral.

### Une école agricole

Après avoir terminé leur apprentissage et accompli des stages pratiques, les jeunes paysannes sont prêtes à étendre et à approfondir leurs connaissances en fréquentant une école ménagère agricole ; âgées de 18 ans et davantage, elles en bénéficient tout particulièrement. On compte en Suisse 27 établissements de ce genre qui reçoivent chaque année plus de 1000 élèves. Quiconque assiste aux épreuves finales dans une école ménagère agricole s'émerveille de la somme de connaissances acquises, ou l'utile et l'agréable se marient avec bonheur. Fait particulièrement réjouissant, les jeunes filles paraissent gaies et satisfaites à la perspective d'être paysannes.

Continuant à se former tant par le travail pratique dans une exploitation agricole qu'en suivant des cours occasionnels ou des semaines de perfectionnement pour paysannes, ces jeunes filles ou femmes atteignent 22 ans, l'âge minimum requis pour se présenter aux examens professionnels de paysannes. Elles sont bien préparées à tous points de vue pour passer cette épreuve dont la réussite leur confère en quelque sorte une dignité professionnelle et contribue à valoriser le métier de paysanne à leurs propres yeux, comme à ceux de leur entourage.

On ne peut que souhaiter voir un nombre toujours croissant de jeunes filles choisir cette formation professionnelle pour le plus grand bien de leur famille, de leur village et de la communauté rurale en général.

L. WELLMY, inspectrice

Office fédéral de l'industrie des arts et métiers et du travail  
Section de la formation professionnelle

### Un fonds d'assistance complémentaire pour veuves et orphelins

(ASF) — Administré au nom de la Confédération par la Fondation Pro Juventute, ce fonds s'ajoute à l'AVS dans les cas où les rentes se révèlent insuffisantes. Le Rapport annuel de Pro Juventute relève avec reconnaissance que toujours davantage de cantons et de communes élèvent leurs crédits en faveur des veuves et des orphelins, ce qui permet à l'Administration d'accorder à son tour de plus fortes subventions.

### Manifestations pour le suffrage féminin

Le comité d'action zurichois pour le suffrage féminin communique que les diverses sections de l'Association suisse pour le suffrage féminin ont consacré la journée du 1<sup>er</sup> février à l'exposé de leurs revendications.

A Zurich, la manifestation a été liée à une pétition demandant au Conseil d'Etat d'élaborer prochainement un projet pour l'octroi du droit de vote et d'éligibilité aux femmes. Le communiqué rappelle que trois cantons romands jouent un rôle de pionnier et que les citoyennes vaudoises ont pu fêter le troisième anniversaire de leur entrée dans la vie politique.

La section bâloise de l'Association suisse pour le suffrage féminin a organisé aussi à Bâle, à l'occasion de la « Journée du suffrage féminin », une manifestation au cours de laquelle cinq orateurs ont parlé du travail parlementaire des femmes au Conseil de bourgeoisie de Bâle et des perspectives du droit de vote des femmes en matière cantonale.

### Service complémentaire féminin : nouvelle ordonnance

(ASF) — L'Office du SCF, chargé des questions administratives et subordonné au chef du personnel de l'Armée, a été élevé au rang de section.

L'entrée au service pourra se faire dorénavant à 19 ans ; les SCF qui le désirent peuvent rester incorporées au-delà de 60 ans. Celles qui, pour de justes motifs (mariage, maternité, etc.) étaient jusqu'ici définitivement libérées, pourront, avec leur assentiment, être affectées à la réserve.

D'autre part, le Conseil fédéral a pris une nouvelle décision sur les cours des services complémentaires masculins et féminins. Ainsi, les cours d'introduction pour femmes durent 20 jours, les cours spéciaux 10 jours au maximum, les cours de cadre au moins 10 et au plus 34 jours, les cours complémentaires 5 à 13 jours ; au maximum 19 jours ; 4 jours de service actif dans les années 1939-1945 sont décomptés comme un jour de cours complémentaire.

### Une société sportive et dynamique :

#### LE CLUB SUISSE DE FEMMES ALPINISTES

Aimez-vous la marche en plein air ? Les courses en haute montagne ? Aimez-vous parcourir votre pays, été comme hiver, avec des camarades gaies et enthousiastes, et vous détendre après une semaine de travail bien remplie ? Le Club suisse de femmes alpinistes (CSFA) vous accueillera volontiers et vous donnera en retour la joie et l'amitié que vous lui offrirez.

Actuellement, le CSFA compte plus de 6000 membres répartis en une soixantaine de « Sections » dans toute la Suisse. Ces sections préparent, chaque année, un programme de courses variées, de la simple promenade à la course de varappe, sans oublier les balades à ski dans le Jura, les Préalpes, sitôt que la neige apparaît. Plusieurs sections ont la chance de louer ou posséder un chalet quelque part sur les hauteurs où leurs membres peuvent passer le week-end, à des prix modérés, dans une atmosphère généralement emplie de gaieté et de simplicité.

Un comité central (CC), assumé par l'une des sections et renouvelé tous les trois ans, coordonne les activités des diverses sections, organise des cours d'entraînement pour varappeuses ou skieuses et réunit chaque année, dans une région différente de la Suisse, l'assemblée des déléguées. En outre, le CC loue régulièrement, dans l'un ou l'autre de nos cantons montagneux, un chalet destiné aux membres du CSFA qui désirent faire un séjour d'été en altitude et à bon compte.

Le CSFA a participé, on s'en souvient, à la dernière SAFFA en offrant à ses membres et à tous les amis de la montagne un « Bivouac » placé dans la région des Weissmies.

D. G.

P.-S. — Si vous désirez adhérer au CSFA, écrivez au comité central du Club suisse de femmes alpinistes, place Notre-Dame 163, Fribourg, qui transmettra votre demande à la section intéressée.

## BERNE

### Une rue Marie-Louise-Bloesch-Moser (1782-1863)

La proposition a été faite, lors d'une dernière assemblée des déléguées de l'Association suisse pour le suffrage féminin, de charger les sections d'obtenir que des noms de Suissesses méritantes soient nommés à des rues et à des places.

Un premier résultat a été obtenu, après de nombreuses démarches, par Mlle Gétaz, de Bienne, qui a obtenu qu'une rue de Bienne soit appelée la rue Marie-Louise-Bloesch-Moser.

Elle était la fille du bourgmestre Alexandre Moser et l'épouse du docteur en médecine Alexandre Bloesch. Pendant l'épidémie de typhus et de dysentrie qui sévit à Bienne lors de l'arrêt des troupes de Napoléon, Marie-Louise Bloesch se dévoua sans peur pour soigner les civils aussi bien que les soldats. Deux cents de ceux-ci furent ensevelis dans une fosse commune, et il y eut 127 morts parmi la population. Le médecin Bloesch mourut d'avoir soigné les malades, mais sa femme lui survécut malgré tout. Plus tard, elle fut nommée directrice du gymnase internat et externat, qui existait à Bienne dans ce temps-là. Marie-Louise Bloesch était une femme instruite, distinguée et d'une grande bonté. Grâce à sa charge de « Hausmutter », elle put élever ses trois fils qui lui firent honneur, ainsi qu'à leur ville natale.

Il existe un portrait d'elle, peint par Aurèle Robert, qui appartient encore à une Biennoise.

(Journal du Jura, 11 janvier 1962, page 2, article par Mlle H. Gétaz, Bienne).

### Une retraite

Parmi les départs qu'ignore le grand public, mais qui marquent la vie interne de l'administration, signalons celui du fidèle serviteur que fut Mlle Türler, au service de la Confédération depuis près de quarante-cinq ans.

Tout d'abord secrétaire dans nos légations à l'étranger, elle devint, voici trente-huit ans, secrétaire du chef du Département de l'économie publique, et seconda donc sept conseillers fédéraux successifs : MM. Schulthess, Obrecht, Stampfli, Rubattel, Holenstein, Wahlen et Schaffner. Elle gardait leur porte avec une vigilance sans égale, et son dévouement ne fut pas moins remarquable.

### SOLEURE

#### Heures d'ouverture des magasins

De nouvelles dispositions sur les heures d'ouverture des magasins devant entrer en vigueur à la fin de cette année, le comité de l'Union des arts et métiers du canton de Soleure fait à ce sujet les propositions suivantes : suppression des deux dimanches de vente en décembre ; quatre soirs jusqu'à 21 h. 30 ; maintien de la fermeture à 17 heures le samedi ; pause d'une heure à midi.

## Ecole d'assistantes sociales et d'éducatrices

1, ch. de Verdonnet - Lausanne - ☎ 32 02 18  
Fondation subventionnée par la Ville de Lausanne, l'Etat de Vaud et la Confédération

### Trois sections :

1. **Assistantes et secrétaires sociales** (Diplôme reconnu par l'Association des travailleurs sociaux) - Age d'admission : 20 ans.
2. **Educatrices** - Age d'admission : 18 ans.
3. **Institutrices privées et jardinières d'enfants** - Age d'admission : 16 ans.  
Classe d'enfants

Direction : M<sup>me</sup> A.-M. Matter, D<sup>r</sup> ès sc. péd.



## FRAISSE & C<sup>e</sup>

TEINTURIERS  
GENÈVE

Magasins :  
Terreaux-du-Temple 20 Tél. 32 47 35  
Rue Micheli-du-Crest 2 Tél. 24 17 39  
Rue de Rive 7 Tél. 25 19 37

Magasin usiné :  
Rue de Saint-Jean 53 Tél. 32 89 58

TEINTURE ET NETTOYAGE